

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: Luis Cano Lozano
El Adelantado de Segovia, S. L.

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Sábado 26 de diciembre de 1970
AÑO LXX. — Número 21.463

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 17-50. REDACCION, 20-25. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 22-99
Depósito Legal SG. 7-1958 Precio del ejemplar: 4 pesetas

APARECIO EN WIESBADEN (ALEMANIA)

BEIHL, EN LIBERTAD

La ETA le dejó libre ayer sin pedir nada a cambio

En San Juan de Luz, al parecer, fue entregado a un periodista alemán para que lo llevara a su país, Italia, Bélgica o Suiza, quedando otros dos periodistas como rehenes en poder de la ETA

Estos están también en libertad

El señor BEIHL ha marchado hoy a Biarritz para reunirse con su familia

Ignora donde ha pasado su cautiverio, vivía a oscuras e incomunicado y no sabe tampoco dónde fue entregado al periodista alemán

Wiesbaden (Alemania federal), 25.—El cónsul Eugen Beihl libertado por los activistas vascos hoy en San Juan de Luz llegó a última hora de la tarde a Wiesbaden (estado de Hesse, Alemania federal) en compañía del redactor Albert Gaum del segundo canal de televisión alemana. El viaje lo hicieron ambos en coche vía París. El señor Beihl se encuentra en perfecto estado de salud y en estos momentos reposa en una habitación de la emisora para reponerse del cansancio del viaje y de las tribulaciones de estos días de cautiverio. Eugen Beihl hará unas declaraciones al programa mencionado de televisión, que serán difundidas esta noche entre las 19,50 y las 20,10, hora local.

CONFIRMACION DE LA EMBAJADA ALEMANA EN MADRID
Madrid, 25.—«En nombre del embajador de Alemania Federal en Madrid puedo confirmar oficialmente que el señor Beihl, cónsul honorario de mi país en San Sebastián, secuestrado hace veinticinco días, ha aparecido en Wiesbaden», ha declarado a Cifra, a las siete y

veinte de la tarde, el segundo secretario de dicha Embajada, señor Klaus Sommert.

El señor Sommert señaló también que esta confirmación le fue facilitada en primer lugar al embajador, Hermann Meyer, y posteriormente a la agencia Cifra, quien informó a la Misión de la feliz noticia.

Por último, en su calidad de diplomático, el señor Sommert felicitó a Cifra por haber sido el primer medio informativo en ofrecer la noticia, rodeada de diversas circunstancias, todas ellas veraces, como una auténtica primicia mundial. Cifra.

LA FAMILIA BEIHL se reunirá en BIARRITZ

Los tres descansarán después algunas semanas en Alemania

Wiesbaden (República Federal Alemana), 26.—El cónsul Eugen Beihl emprenderá viaje en avión de la Fuerza Aérea alemana con destino a Biarritz a mediodía de hoy. Eugen Beihl se reunirá allí con su esposa e hija y los tres se retirarán a descansar algunas semanas en Alemania.

«Mi deseo —ha dicho Beihl al corresponsal de la agencia Efe—era volver de inmediato a San Sebastián, pero el secretario de Estado, Moersch, del Ministerio de Asuntos Exteriores al que pertenezco, me hace observar la conveniencia de pasar una temporada de reposo en Alemania antes de volver a mi puesto consular en San Sebastián».

Acompañan en su viaje a Biarritz al señor Beihl, además de su hermano Karl, inspector de policía de Stuttgart, el secretario de Estado Karl Moersch y los señores Gaum y Freeg, del segundo canal de televisión alemana.—Efe.

SALIDA HACIA BIARRITZ

Francfort, 26.—El cónsul honorario de la República Federal alemana en San Sebastián, Eugen Beihl, salió hoy a las 13,08 con dirección a Biarritz, a bordo de un aparato "Convair" de las fuerzas aéreas alemanas, que despegó del aeropuerto de Francfort del Main. Beihl viaja acompañado por el secretario de Estado del Ministerio de Asuntos Exteriores, Karl Moersch, y por dos periodistas.—Efe.

DOS PERIODISTAS, REHENES DE LA ETA

Bonn, 25.—Los redactores de televisión alemana (segundo canal) de París, André Chambrun y Peter Kruse, se encuentran voluntariamente en poder de la ETA, en Francia. No se puede saber aún si están ya en libertad.

Al parecer, la condición de los secuestradores del cónsul Beihl ha consistido en que Beihl fuese situado en Bélgica, Suiza o Alemania federal.—Efe.

REGRESAN LOS DOS REHENES ALEMANES

San Juan de Luz, 26.—Los dos alemanes occidentales, pertenecientes al personal de la televisión alemana, y retenidos por los miembros de la ETA en espera de la llegada del cónsul Eugen Beihl a la República Federal alemana han podido regresar a su hotel, a primeras horas de hoy. Han indicado que les era imposible dar ningún detalle de su cautiverio.

«Lo único que podemos decir esta noche —indicaron— es que hemos estado en España». —Efe-Reuters.

BEIHL HABLA POR TELEFONO CON SU FAMILIA

San Sebastián, 25.—«Estoy terriblemente cansado, pero muy contento, porque la pesadilla ha pasado», dijo por teléfono el cónsul honorario alemán en San Sebastián señor Beihl, a su esposa cuando pudo establecer comunicación desde Wiesbaden, según declaró el señor

(Continúa en la página 4)

NIEVE Y FRIO EN TODA LA PENINSULA

Seis grados bajo cero en "la sartén" de Ecija

NIEVA EN PLASENCIA, donde no lo hacía en ocho años

Madrid, 26.—Ayer, a las cinco y media, comenzó a caer sobre Madrid una copiosa nevada, en confirmación de las previsiones meteorológicas. Los copos cuajaron en los tejados y en las zonas verdes y la circulación de automóviles se hizo más lenta que de costumbre. Se trata de la segunda nevada que este invierno cae sobre la capital de España.—Europa Press.

LEON: TEMPERATURAS INFERIORES A SEIS GRADOS BAJO CERO

León, 25.—Tras una fortísima helada que se registró en la noche pasada, con temperaturas inferiores a seis grados bajo cero, hoy ha comenzado a nevar al mediodía. La nieve en la ciudad sobre unos diez centímetros de espesor, y en la montaña, donde el temporal dura ya 24 horas, la nieve tiene un grosor de veinte centímetros.

El tiempo encapotado puede ser presagio de la continuación de las nevadas.—Cifra.

INTENSO FRIO EN SORIA

Soria, 25.—Esta mañana nevó ligeramente sobre esta capital y su provincia. La nevada fue más intensa en la zona Oeste y en las sierras del Norte.

Los remansos del Duero, a su paso por la capital, aparecen cubiertos con una gruesa capa de hielo. El frío sigue siendo intenso.—Cifra.

PRIMERA NEVADA DEL AÑO EN LA CORUÑA

Puentedeume (La Coruña), 24.—La primera nevada del año en la provincia de La Coruña se ha registrado en la mañana.—Cifra.

El Consejo de Guerra

Ha comenzado a mediodía la lectura del acta en BURGOS

A causa de la nevada sólo habían llegado la mitad de los abogados defensores

Burgos, 26.—La lectura del acta correspondiente al Consejo de guerra celebrado en los pasados días contra dieciséis activistas de la E. T. A., dio comienzo a las doce del mediodía, en el Gobierno Militar.

A esta hora comparecieron, aproximadamente, la mitad de los abogados defensores, creyéndose que el mal estado de las carreteras por la nevada caída anoche, ha impedido la llegada de otros varios.

El acta del juicio consta de 78 folios, y la lectura dio comienzo con la llegada de teniente coronel Nicolás Orta, juez instructor del proceso. Se calcula que esta lectura dure entre las dos y las tres horas.—Cifra.

NUMEROSOS PERIODISTAS

Burgos, 25.—Mediada la tarde, aún no había llegado a esta capital ninguno de los 16 abogados defensores de los encartados en el Consejo de Guerra de Burgos, que han sido citados por el tribunal juzgador

para mañana sábado, a las once de la mañana, a fin de que firmen el acta del juicio.

Por otro lado, se encuentran en Burgos desde hace días numerosos periodistas, tanto nacionales como extranjeros, y se espera para esta noche y mañana por la mañana la llegada de otro numeroso grupo.

En círculos cercanos a la autoridad militar, la reserva es máxima. Se señala que pese a la festividad del día, se trabaja sin descanso en las oficinas del Gobierno Militar, edificio en el que permanece reunido el tribunal juzgador. El escrito que ha de ser presentado a los defensores será muy extenso y hay que hacer un gran número de copias.—Cifra.

BEIHL: «Me encuentro como recién nacido»

El diario "Ya" publica hoy la siguiente conversación mantenida esta madrugada, cerca de la una por un redactor del periódico con el señor Beihl, que se encontraba en la habitación número 125 del hotel Rose de Wiesbaden después de su liberación por la E. T. A.:

—Enhorabuena, señor Beihl! ¿Qué tal se encuentra usted?
—Como recién nacido.
—¿Cuándo le vamos a ver a usted de nuevo en España?
—Mañana (hoy) posiblemente llegue a Biarritz. Depende del Ministerio de Asuntos Exteriores de Alemania.
—¿Usted esperaba volver a ver a su familia?
—No, no lo esperaba.
—¿Tan mal lo ha pasado usted?
—Usted conoce las circunstancias. Yo tenía una esperanza para el día 23, para pasar la Nochebuena en casa,

sa, y falló; y entonces las personas que estaban conmigo también creían que iba para más tiempo. De manera que fue una sorpresa, y como usted puede figurarse, muy agradable.
—¿Usted se ha encontrado durante este tiempo bien atendido?
—Pues dentro de lo que cabe, sí.
—¿Su salud, en estos momentos, cómo es?
—Con una tensión de nervios muy grande. Apenas he dormido nada y yo espero que esta noche podré dormir bien. Por lo demás me encuentro bien.

¿tela la destaparía?

—No, señor.

NO VIO LA LUZ DEL DIA

—Usted, según los despachos de de agencia, ha vivido en un ático.
—Eso spongo, porque bajé muchas escaleras, pero yo no he visto nada, nada en absoluto, no le puedo decir esto.

—¿No veía la luz del día?

—No, señor.

—¿No sabía cuándo era de día y cuándo de noche?

—Mirando el reloj más o menos me daba cuenta, pero últimamente iba perdiendo la cuenta.

CARTAS ESPAÑOLAS

—Entonces, ¿cómo jugaba usted a las cartas?

—Con luz eléctrica.

—¿Sabe hacer solitarios?

—Eso es lo que hice.

—¿Le hacían trampas cuando jugaba a las cartas?

—No jugábamos a las cartas porque el mug y el tute no lo sé.

—¿Eran cartas españolas?

—Sí, señor.

—¿Quiere usted decirme alguna cosa más?

—Nada, un gran abrazo.

Muchas gracias señor Beihl. El señor Beihl se mostró espontáneo en todo momento e incluso con buen humor, como cuando le preguntábamos sobre el turrón, el champaña y los juegos de cartas.



El cónsul alemán en San Sebastián, Eugen Beihl

MANIFESTACION PATRIOTICA EN PAMPLONA

Pamplona, 25.—Navarra expresó ayer su adhesión a Franco, al Ejército y a la unidad de España.

Desde primeras horas de la mañana la ciudad presentaba un animadísimo aspecto, que aumentaba a medida que se acercaba la hora del mediodía. De todas las zonas de la provincia llegaron millares de personas, especialmente jóvenes. De las comarcas ribereñas arribaron a la capital cuatro trenes especiales totalmente abarrotados.—Cifra.

ADHESION DE UN GRUPO DE SEMINARISTAS

Sevilla, 25.—Un grupo de 40 seminaristas de Castilleja de la Cuesta, en Sevilla, ha remitido al gobernador civil de la comunidad europea, el aprobio de la comunidad europea, reiteramos nuestra adhesión al Gobierno, Ejército y Justicia española y renovamos nuestro vínculo de unión con la Madre Patria.—E. Press.

BEIHL,

reunido con su esposa y su hija en BIARRITZ

(Información en página octava)

CRONICA DE LA CIUDAD

COMENTARIOS

Dos noticias de carácter mundial—que guardan íntima relación entre sí—concitan hoy la atención de los segovianos. Ya se habrá imaginado el lector que nos referimos a la liberación del consúl alemán y al resultado que pueda tener el Consejo de guerra que se ha seguido en Burgos.

Esta, como decimos, es la actualidad mayor de hoy. Pero también ha habido otros temas que han merecido un amplio comentario. Así, por ejemplo, las precipitaciones de nieve que se están registrando desde ayer noche. La "manta" ha puesto muy resbaladizo el suelo, lo que está dando origen a numerosas caídas y a otros tantos accidentes de circulación, aunque éstos, según nuestras noticias, afortunadamente sólo han registrado alguna abolladura que otra en los vehículos.

También, como no, es tema de "debate" la doble jornada futbolística de mañana en Segovia. Por la mañana jugará el Acueducto, frente al Avila—¡ahí es nada!—y por la tarde la Segoviana se enfrentará al Toledo. Los aficionados—lógicamente—se jrotan las manos, y no de frío, sino de emoción, ante tanta dicha... futbolística. Y para completar el programa los muchachos de la "tele" va a retransmitir, a partir de las siete y media, el encuentro Barcelona—Atlético de Madrid. ¡Madre mía, qué jornada!

Y mañana, claro, otra vez de "juerga". Hemos dejado atrás la Nochebuena y el día de Navidad, y la medio fiesta de hoy nos pone en los brazos del domingo; después, éste nos soltará hacia la Nochevieja. Total, que estamos pasando unas jornadas de diversión y nos disponemos a afrontar otras que, en el mismo sentido, también se presentan prometedoras.

Lo malo será —¿eh, señores?—que luego ha de venir la cuenta de enero...

ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 16 ptas. Cada palabra más, 2,00.

ALQUILERES
SE alquila piso: cuatro habitaciones, baño, ascensor, calor negro. Ezequiel González, 5, (paseo Nuevo). Razón, teléfono 3333.

SE alquila piso, nuevo. José Zorrilla. Razón, teléfono 2736.

SE alquilan toldos, local comercial propio para garaje. Teléfono 3294.

ENSEÑANZA

INGLES, francés, alemán, italiano, ruso, latín, griego, cualquier edad, nivel, curso, examen, finalidad, traducción. Euroletras. Ladreda, 18.

LICEO matemático Preu y rebaldas. Teléfono 4068.

TRASPASOS

SE traspasa licencia de taxis, con o sin vehículo. Razón: Pascual Gómez. Conde Sepúlveda, núm. 1, 4.º. J.

SE necesita conductor. Transportes La Esperanza S. L.

COMPRA

COMPRO toda clase de chatarra. Para concertar operaciones dirigirse a los teléfonos 5243 y 5312, o en Camino de Palazuelos, núm. 30. Si fuese necesario, se pasaría a recoger la mercancía en el punto de venta.

COMPRARIA coche 1.400 ó 1.500 en buen uso. Teléfono, 5411.

VARIOS

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos de iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

VACACIONES, veraneos. Billetes avión y ferrocarril. Hoteles, apartamentos. «Sierramar». Teléfono 1447.

BODAS, viajes, excursiones. Autocares todas las plazas. «Sierramar». Teléfono 1447.

OCHO días Mallorca, 2.200, Canarias, 5.750. Sierramar. Teléfono 1447.

TURISMOS sin conductor. Servicio permanente. Sierramar. Teléfonos 1447.

AUTOMOVILES. Matriculaciones, transferencias, pasaportes, licencias y todas las gestiones. Martín Orejana. San Agustín, 19.

TRABAJO

SE necesitan muchacha y asistente. Dr. Vidaccha. Plaza la Merced, 5, teléfono 3902.

LAMPARAS adorno firma primer orden interesa representante introducido y activo. Escribir: Apartado 304, Barcelona.

GANE dinero. Máquinas punto sistema italiano. Últimos adelantos. Facilidades. Imperio. Montera, 32. Madrid.

FABRICA de géneros de punto y confección, muestrario niño fantasía y clásico, desea representante. Interesados dirigirse con amplia información a José Roca Pons. San Julián, 31. Argentina. Se devolverá toda la correspondencia.

SEÑORA sola necesita chica, preferible hija. Sueldo excelente. Inútil sin informes. Teléfono 3572.

VENTAS

NOVIOS: Dormitorios todos los estilos para todos los presupuestos. Muebles Hernando. Fabricación propia.

VENDO materiales de derribo (puertas, ventanas, lavabos, bidés, tazas, estufas, etc.) Casa Barrero. San Quirce, 6.

CASA en calle La Hoya, núm. 19, desahogada; regresadora de 600, con motor 3 HP., en 13.500; labradora 300, con escopleadora y motor 3 HP., en 13.000; pulidora Elba, con pie y motor 3 HP., en 8.000 ptas. Razón: Carrocerías Carretero. Teléfono 1900.

VENDO o alquilo piso calle General Santiago, 6 (frente Jardín Maternal). Maruja Manso. Teléfono 225. Carbonero Mayor.

TRACTORES seminuevos, garantizados. Palas cargadoras, agrícolas e industriales. Facilidades. Cecilio Martín. Turégano. Teléfono 5.



Información Local

LA NEVADA HA PUESTO DIFICILES LAS CARRETERAS DE LA PROVINCIA Y SE PRECISAN CADENAS EN TODAS

Numerosos vehículos fueron abandonados en ellas durante la noche, especialmente en la de San Rafael

La mayoría de los coches de línea llegaron con retrasos; también se efectuó esta mañana, con precauciones, el servicio de Madrid

Naturalmente, no podía verse libre Segovia de este temporal de nieves que azota buena parte del país, y tras unas jornadas de bajas temperaturas, ayer nos llegaron los primeros amagos de nevada, que ya por la noche se consolidaba definitivamente.

Sobre las cinco de la tarde, cuando el frío era intensísimo, se registró la «llegada» de algunos tímidos copos. Luego, «silencio». Más tarde, alrededor de las ocho, comenzó a nevar con cierta intensidad, y como el piso se encontraba seco, pronto fue quedando cubierto de blanco aunque con una leve capa. Nueva interrupción para, poco tiempo después, iniciarse la nevada más en serio, hasta el punto de que a media noche ya había un par de centímetros o tres de nieve.

En el transcurso de la noche no ha habido precipitación importante; incluso el cielo ha estado raso en gran parte, aunque luego, aproximadamente al amanecer, ha quedado totalmente cubierto y la precipitación se ha reanudado a partir de las diez y media de esta mañana. A la hora de escribir estas líneas, en las primeras horas de la tarde, la precipitación continuaba con variada intensidad.

Las calles se encuentran con una buena capa de blanco meteorológico, y solamente la calzada en aquellas vías donde hay mucha circulación de vehículos, está desprovista de nieve, aunque ésta queda sustituida por un desagradable barrillo que hace patinar a los coches en cualquier momento.

El mercado que se celebra los sábados en José Zorrilla hoy no ha tenido lugar.

EN TODA LA PROVINCIA

Las informaciones que recibimos aseguran que toda la provincia se encuentra bajo la nieve y, por supuesto, las carreteras en situación peligrosa, siendo necesario el uso de cadenas prácticamente en todas ellas, pues debajo de la capa de nieve hay hielo. Esta circunstancia ha dado origen a que numerosos vehículos que circulaban anoche por distintas carreteras hayan tenido que ser abandonados. Muy especialmente ha ocurrido esto en la de San Rafael, en la que—nos dicen—ayer había más de 50 coches detenidos y esta mañana todavía quedaban varios.

SERVICIO DE VIAJEROS

Los coches de línea han circulado esta mañana en dirección a Segovia desde los distintos pueblos de la provincia. Algunos han llegado con ligeros retrasos y otros con mayores, estos últimos, como es natural, los procedentes de la zona de la sierra, por donde el estado de las carreteras resulta especialmente peligroso. No obstante, los conductores de los autobuses de línea son hombres muy expertos y conocedores de sus itinerarios, por lo que, normalmente, llegan a sus destinos, aunque fuere, como decimos, con retraso.

Los coches del servicio entre Segovia y Madrid han circulado también esta mañana en ambos sentidos, con ligerísimos retrasos.

Como ha continuado la precipitación, las carreteras estarán especialmente peligrosas por la tarde, si bien a mediodía nada se nos ha podido anticipar sobre la posibilidad de suspensión de algún servicio, cosa que, por otra parte, se decidiría en el momento de partir, a la vista de los informes pertinentes sobre situación de las carreteras.

PUERTOS DE CARRETERA

Con cadenas: En Segovia, Soria, Burgos, Avila y Palencia todas las carreteras de la provincia; Cabrejas y Tordiga; la C. N. II, de Madrid a Francia por la Junquera, Kms. 69 al 140, incluido el puerto de Alcolea del Pinar; Echegarate, Somport, Oroel, Santa Bárbara, Manzanal y Piedrafita del Cebrero, así como las C. N. 601 y C. N. 630 en todo su recorrido por la provincia; los Leones de Castilla con paso abierto por el túnel de peaje y C. N. 601 desde Villalba al límite de la provincia de Segovia; Velate, Azpíroz, Pajares, Pozalad, El Escudo, Orduña, Portilla del Padornelo y la Canda; la C. N. 601 y

CARTELERA DE ESPECTACULOS

CERVANTES.—Hoy, 7,45 y 11, estreno: «7 hombres de oro». Color. Por Rossana Podestá. Mayores 18 años. Mañana, 4,30, 7,45 y 11: «El rapto de Bunny Lake». Scope. Por Carol Lynley. Mayores 18 años.

SIRENAS.—Hoy, 7,45 y 11: «A quemarropa». Scope, color. Por Lee Marvin. Mayores 18 años. Mañana, 4,30, 7,45 y 11: «7 hombres de oro». Color. Por Rossana Podestá. Mayores 18 años.

VICTORIA.—Hoy, 7,15: «Vidas truncadas» y «Ladrón a la fuerza». Mañana, 3,30 y 7,15: «Los 4 implacables» y «Robo en el metro». Toleradas.

JUAN BRAVO.—Hoy, 7,15: «A quemarropa» y «Tu marido nos engaña». Mañana: «7 hombres de oro» y «Vidas truncadas». Mayores de 18 años.

Parrilla Morida

Hoy, sábado, día 19
Sesiones tarde y noche

GRAN BAILE

con la actuación de la ORQUESTA FLORIDA
Disfrute del nuevo ambiente de luz y música de PARRILLA FLORIDA

VEHICULOS DE OCASION, REVISADOS

- Turismos
- Furgonetas
- Camiones
- Autocares
- en

HIGARSA

HIJOS DE IGNACIO GARCIA S.A.
Teléfonos 2659 - 4522 - 5590

Ambiente hogareño en la Navidad segoviana

La fiesta de Navidad ha transcrito en la capital dentro del ambiente hogareño que generalmente suele tener en Segovia. La noche del 24, en la que la temperatura fue muy baja, registró la recogida de personas a hora temprana, dispuestas a celebrar en familia la tradicional cena.

A medida que se acercaba la medianoche, por las calles se comenzó a ver a numeroso público que se dirigía a los distintos templos en los que iba a ser oficiada a celebración eucarística; en todos estos templos se registró una notable afluencia de fieles, cantándose villancicos y efectuándose la adoración del Niño-Dios. A la salida, alguna pequeña expansión callejera, pero pronto volvió el silencio sobre la ciudad al retornar las gentes a sus hogares, en los que fueron muchos también los que siguieron la retransmisión de la «misa del gallo» transmitida por TVE desde Avila.

La jornada de ayer transcurrió con normalidad, prodigándose por las calles, entre las amistades, las acostumbradas felicitaciones pascales.

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:
Cromista Lecea, 6.
José Zorrilla, 45.
Para mañana:
Plaza de Franco, 10.
Muerte y Vida, 2.

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer:
Temperatura máxima: 4,4.
En la mañana de hoy:
Temperatura mínima: 5,4 bajo 0.
Lluvia recogida: 7 l. m. c.

REGISTRO CIVIL

Nacimientos: Roberto Galindo y Moreno, hijo de Emiliano y Cirija; Ricardo González e Ibarra, de Luis y María-Angeles; Luis-Mariano Zamora y Mateo, de Mariano y María-Isabel; Esther de Miguel y Puentes, de Antonio y Amelia; Ana-Belén Vineda y Escribano, de Claudio y Vicente; María-Blanca Alonso y Sanz, de Mariano y Esperanza; María del Pilar Olivar y de la Torre, de Eduardo y María-Amparo.

VIDA CULTURAL

COMUNICADOS

Cine cultural
Todos los miércoles y sábados no festivos, sesiones de cine cultural en la Obra Cultural de la Caja de Ahorros, a las ocho de la tarde. Entrada libre.



EL SEÑOR

Don Bernardo Miguel de Pablos

(Cofrade del Santo Cristo de la Esclavitud)

Que falleció en Segovia el día 24 de diciembre de 1970 a los 76 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

D. E. P.

Su desconsolado hijo don Felipe Criado de Gracia; hija política doña Aurora Briz Velasco; hermanos políticos don Alberto Criado y doña Juana García; sobrinos, primos y demás familia,

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia a la misa de privilegio que se celebrará el día 28, a las nueve de la mañana, en la iglesia parroquial del Salvador.

El sepelio tuvo lugar en la tarde de ayer.

Casa doliente: Batanes, 7

Comunidad de la Ciudad y Tierra de Segovia

SUBASTA DE MADERAS Monte "Pinares Llanos" Hasta las trece horas de 5 de enero...

GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS

CLINICA GILA - CIRUGIA GENERAL CIRUGIA VASCULAR - VARICES San Francisco, 23 Segovia Teléfono 2088

MONNA LISA Llegó a Segovia



PELUCAS de fibra sintética y de pelo natural desde 1.200 pts.

MONNA LISA viene a prestarle un inestimable servicio a la mujer segoviana...

MONNA LISA La peluca más perfecta de fama internacional Exposición en: Salón de belleza SEVILLANO PLATA, 41 TELEF. 2322

"Peña Quinielista" de RADIO SEGOVIA

Maqueta de las combinaciones que se juegan en la jornada núm. 17

Table with 2 columns (1.a, 2.a) and 17 rows of numbers and letters representing combinations.

En la primera combinación jugamos, además, a que los partidos 1, 2 y 4 salte una X en cualquiera de ellos, pero sólo una.

Igual para los partidos 6, 7 y 12, una sola X en cualquiera de ellos.

La segunda combinación es directa, sin posibilidad alguna de salto.

OIGA TODOS LOS SABADOS a las 3.30 de la tarde, el programa "EN BUSCA DE MILLONES", patrocinado por INTER, EL TELEVISOR DE LEY y MASIGAL-RADIO de Fernández Ladreda, 18

Ministerio de Obras Públicas

Primera Jefatura Regional de Transportes Terrestres OFICINA PROVINCIAL DE SEGOVIA AVISO

En virtud de lo dispuesto en la vigente reglamentación de los Transportes por Carretera, las autorizaciones concedidas para la prestación de servicios públicos y privados tienen que ser visadas a partir del día dos de enero de cada año.

1.º Las solicitudes de visado anual de las tarjetas de transportes se efectuarán por los titulares de las mismas en la siguiente forma: a) Del 2 al 31 de enero...

2.º Los visados deberán retirarse por sus titulares antes del día 15 del mes siguiente al señalado como final del plazo para solicitarlos.

3.º Todo transporte realizado con tarjeta-visado caducada tendrá la consideración de clandestino de conformidad con el decreto 576/1966 de 3 de marzo.

Para el mejor cumplimiento de lo dispuesto, el VISADO-1971 se despachará por las Oficinas Provinciales de esta Jefatura con arreglo a las siguientes:

NORMAS: 1.ª El VISADO-1971 se solicitará utilizando el impreso modelo MT-1, que se facilitará gratuitamente en las oficinas de esta Jefatura.

2.ª Las solicitudes de VISADO-1971, debidamente reintegradas, relativas a SERVICIOS PUBLICOS, deberán presentarse acompañadas del Permiso de Circulación con el Reconocimiento periódico anual al corriente, que será seguidamente devuelto al presentador previa comprobación de datos.

3.ª Cuando el solicitante sea una Sociedad cuyo nombre corresponda a siglas o abreviaturas de otro más amplio, deberá indicarse en su forma abreviada, y debajo, entre paréntesis, el nombre completo; si el peticionario resulta ser colectivo, se indicará en la forma en que aparezca su nombre en la Tarjeta de Transporte-Visado-1970.

4.ª Las solicitudes de VISADO-1971, debidamente reintegradas, relativas a SERVICIOS PUBLICOS, deberán presentarse acompañadas del Permiso de Circulación con el Reconocimiento periódico anual al corriente, que será seguidamente devuelto al presentador previa comprobación de datos.

En el supuesto de hallarse el Permiso de Circulación pendiente de la diligencia de la revisión periódica anual, o de transferencia de titularidad, a la solicitud de visado se acompañará el resguardo que acredite la circunstancia expedita por la correspondiente Delegación Provincial de Industria o Jefatura Provincial de Tráfico, según el caso, unido a una fotocopia del Permiso de Circulación de que se trate.

Las solicitudes de visado referidas a la Serie VT, deberán acompañarse, además, de una Certificación expedida por el Ayuntamiento que otorgó la

Licencia municipal de que disponga el vehículo, excepto en los casos en que aquella haya sido otorgada por el excelentísimo Ayuntamiento de Madrid, acreditativa de que la misma continúa en vigor y que el vehículo sigue prestando servicios de los de su clase en la localidad.

En todo caso, las solicitudes de SERVICIOS PUBLICOS deberán presentarse con diligencia del Sindicato Provincial de Transportes inserta al dorso del ejemplar que ha de conservarse en las oficinas de esta Jefatura, en la que se haga constar la continuidad en la afiliación sindical del titular del vehículo a que se refiere la solicitud.

3.ª Las solicitudes de VISADO-1971, de SERVICIOS PUBLICOS, cuyos titulares aparezcan en los ficheros de Canon de Coincidencia con descubiertos, no se tramitarán si antes del 31 de marzo próximo los interesados no acreditan haber cancelado el descubierta de que se trate, procediéndose en tal caso y en dicha fecha, a la anulación de la tarjeta de transporte.

4.ª La inexactitud o falsedad de cualquiera de los datos contenidos en la solicitud de VISADO despachada motivará la anulación de la Tarjeta de Transportes, sin perjuicio de las responsabilidades de todo orden que puedan ser exigidas al interesado por la vía procedente.

Madrid, 12 de diciembre de 1970.-El ingeniero jefe, Pascual Lorenzo Ochando.

Comunidad de la Ciudad y Tierra de Segovia

SUBASTA DE MADERAS Monte "Cotera del León y Agregados"

Hasta las trece horas de 5 de enero próximo se admiten proposiciones en la secretaría (Casa Consistorial de Segovia, planta baja) para optar a la subasta de un lote de 1.635 pinos del expresado monte, sito en El Espinar (Segovia), con 1.255,401 m. c. de madera y 223,168 de leñas.

Ver anuncios publicados en los Boletines Oficiales de la Provincia y del Estado, de los días 80 de noviembre pasado y 11 de diciembre actual, respectivamente.

Segovia, 22 de diciembre de 1970. El presidente, Juan López Miguel.



STINGRAYS Caja en acero inoxidable y antimagnético 100% sumergible hasta 200 mts. Movimiento de precisión. ROAMER enteramente automático con calendario.

En Cuellar: DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO RELOJERIA ALEJANDRO MARTIN PLAZA MAYOR

CONDUCTOR: Circule por la derecha. Con ello contribuirá usted a que reine en la carretera un clima de cordialidad y respeto

Ladreda 25



HOY INAUGURACION 11,30 NOCHE a beneficio de la CABALGATA DE REYES



muebles lázaro

NOVIOS Comfortable Salón del extraordinario surtido que dispone COOPERATIVA SAN FRUTOS Regalamos 20.000 pts. en muebles ... y además repartimos beneficios (frente clínica Dr. Gila)

LUQUE

FABRICA ANTE - CUERO - NOVAC Modelos señora y caballero Concepción Jerónima, número 3 Teléfono 228 75 74 - Madrid



... y los viejos coñacs MAGNO CARABELA INDEPENDENCIA Representante: JOSE TOVAR Ezequiel González, 25-Tel. 2570

TRACTORES USADOS

Procedentes de operaciones de cambio por nuevos tractores MOTRANSA - NUFFIELD

GRAN OCASION

- TRACTOR FORDSON SUPER - DEXTA de 45,5 HP, en perfectas condiciones, matrícula SG - 1.200 garantizado por 6 meses.
TRACTOR McKORMIC INTERNACIONAL, 45 HP, modelo B-414 con las 4 ruedas nuevas, garantizado por 6 meses.
TRACTOR SACA modelo S-432, de 35 HP, garantizado por 6 meses.
TRACTOR MASSEY-FERGUSON, modelo 65, en perfectas condiciones, con ruedas nuevas, a toda prueba.
TRACTOR BARREIROS, modelo 5.500 de 65 HP, con ruedas nuevas, reparado.
TRACTOR BARREIROS, modelo R-500, de 52 HP, con ruedas seminuevas, reparado.

Todos revisados en Nuestros Talleres J. HORCAJO, S. A. SEGOVIA

inclimatic PHILIPS



con tambor inclinado La lavadora super-automática de centrifugado perfecto ...Ahora con su nuevo precio reducido de 17.373 pesetas

DISTRIBUIDOR Galerías Sta. Columba

El conocimiento de la máquina de escribir se ha hecho imprescindible para cualquier colocación. No dude en el mejor regalo para los suyos. Una portable OLIVETTI.

Table with columns: MODELOS, PRECIOS, MODELOS, PRECIOS, MODELOS, PRECIOS. Includes models like DORA, VALENTINE, STUDIO 45, LETTERA 32, LETTERA DE LUXE.

Vda. ALBERTO GONZALEZ. Exposición y Talleres: San Francisco, 23. Todas nuestras máquinas quedan garantizadas por un año contra defecto fabricación.

(Viene de la página 1.)

Beihl al enviado especial de Cifra, poco después de haber hablado por primera vez con su marido desde el día en que fue secuestrado, en que, precisamente también, su conversación fue telefónica cuando la anunció que regresaba a casa desde el Consulado.

La señora Beihl, que aún conservaba en su rostro las señales de la emoción por que acababa de atravesar, dijo que su marido había hablado con ella y con su hija Lucy.

DECLARACIONES DE BEIHL

Bonn, 25.—El cónsul alemán en San Sebastián, Eugen Beihl, ha descrito esta noche en una entrevista difundida por televisión, cómo pasó ocho días de su cautiverio con los ojos vendados en manos de sus secuestradores.

Beihl, que durante la entrevista aparecía con aspecto cansado, ha revelado que no tenía ni idea de dónde había permanecido secuestrado desde que los miembros de la ETA se apoderaron de él en San Sebastián.

Beihl ha llegado hoy a la ciudad alemana de Wiesbaden, acompañado por el corresponsal en París de la segunda cadena de televisión de Alemania, Albert Gaum, que se hizo cargo del cónsul secuestrado.

El cónsul ha expresado sus mejores deseos para su esposa e hija.

«Me sentía muy desgraciado ayer día 24. Por primera vez no pude pasar las Navidades con mi familia desde el final de la guerra», ha declarado Beihl.

El cónsul hizo el viaje con gafas especiales

Bonn, 25. (Crónica de Miguel Moya Huertas, de la agencia Efe.)—Cuando el silencio informativo y la solemidad de las fiestas navideñas habían producido aquí una pausa en el momento culminante del secuestro del cónsul Beihl, el segundo programa de televisión, desde sus estudios de Wiesbaden, comunicó a millones de espectadores la noticia de máximo interés humano del año 1970. Porque la televisión ha «producido» hoy la actualidad antes de comentarla y difundirla.

Ha sido un redactor de la emisora, Albert Gaum, el acompañante de Beihl desde el transbordo a un segundo automóvil hasta Wiesbaden. Durante todo el viaje—una noche a través de un país ignoto—el cónsul ha mantenido sus gafas especiales puestas; era la condición de los secuestradores. El señor Beihl ha llorado muchas veces hoy en la pantalla mientras relataba sin detalle ninguno su aventura. Han sido 24 días en las tinieblas hasta llegar ante las cámaras de la televisión. En el transcurso de su cautiverio, que según supone Beihl ha sido una buhardilla donde le obligaron a vivir a oscuras, el cónsul, que ha padecido un infarto de miocardio años atrás, ha soportado un suplicio terrible. Hoy ha declarado en la pantalla, entrevistado por sus «salvadores», que los vasos de la ETA, antes de liberarle, le amonazaron y amonestaron con graves palabras. Pero Beihl repuso a los tres enmarcarados, que iban armados con pistolas, que si le dejaban en libertad no les guardaría rencor. Fue el 24 de diciembre. Beihl cavilaba a oscuras sobre su situación, alejado de su mujer e hija, cuando de pronto oyó ruido de pasos y gente que se acercaba a la habitación, lo que le pareció extraño, porque en el transcurso de su cautiverio sólo advertía señales luminosas con linternas.

«Durante muchos días llevaba yo puesta una máscara o antifaz de modo que no sé dónde he permanecido oculto». Los secuestradores le anunciaban que antes de media hora estaría libre. Después de la noche, la oscuridad, otra vez lo tenebroso. Beihl tiene la obligación, pactada por los redactores de Televisión Alemana que le acompañan (Gaum y su ayudante) de proteger la vista con las gafas. Puede conversar con sus compatriotas una vez que ha sido efectuado el transbordo desde el primer coche, a la salida de la casa donde estuvo secuestrado, hasta el segundo

BEIHL, EN LIBERTAD

Asimismo, ha señalado que se le había habituado a utilizar unas gafas de cristales oscuros a través de los cuales no veía nada, y fue llevado en automóvil a la cita con el corresponsal de televisión, Albert Gaum.

Beihl ha señalado que le anunciaron repentinamente su posible puesta en libertad.

Le sugirieron la idea tres recién llegados a la habitación donde se encontraba, que él cree un ático.

«Todos iban enmascarados y eran visibles sus revólveres. Se dieron muchas órdenes dictadas muy nerviosamente».

«Me era difícil soportarlo y traté de ponerles de relieve que ya había padecido bastante y no precisaba de más amenazas».

Gaum no ha hecho ninguna revelación sobre cómo se había realizado la liberación.

Al parecer, una de las condiciones era que los dos rehenes del personal de la televisión alemana habrían de permanecer en manos de los miembros de la ETA, hasta que Beihl se hallara fuera de la zona y en un país tal como Alemania Federal, Italia, Bélgica o Suiza.

Se cree que la aparición de Beihl en la Televisión alemana, que se supone hubo de recorrer bastante camino desde el lugar de entrega hasta Wiesbaden, podría haber sido la señal para la puesta en libertad de los dos últimos rehenes.—Efe-Reuter.

libertad, tras amargo cautiverio en poder de los activistas vascos de la ETA, ha establecido contacto telefónico con la delegación de la agencia Efe en Bonn pocos minutos después de llegar al Hotel Rose, donde se hospeda y donde permanecerá hasta emprender mañana el regreso a España, probablemente a bordo de un avión de las Fuerzas Armadas alemanas.

El cónsul Eugen Beihl, que acaba de llegar al hotel después de haber intervenido esta noche en un espacio del segundo programa de televisión alemana, ha manifestado a preguntas de la agencia Efe lo siguiente: «Quiero saludar en primer término a todo el pueblo español y al Generalísimo Franco.» «Respecto a la alegría inefable que hoy le conmueve—ha dicho Beihl—es un día muy feliz y extraordinario, de inmenso júbilo, pero ha sido también un día muy duro porque he viajado durante casi veinticuatro horas y yo llevaba ya más de veinte días padeciendo insomnio terrible en mi cautiverio».

«¿Dónde se encontraba usted? ¿Por dónde ha viajado?», pregunta el delegado de la agencia «Efe» en Bonn.

«Ignoro por completo en qué lugar he permanecido 24 días, vivía a oscuras incomunicado, sólo podía percibir luces de linternas. No sé dónde he estado ni dónde he sido entregado al señor Albert Gaum y su colega de la televisión alemana. Pero sí puedo decirle que hemos viajado toda la noche por Francia. De esto no cabe la menor duda. Fue poco antes de llegar a Angulema. Pude desprenderme de las gruesas gafas especiales que me impedían reconocer el terreno, el ambiente y el paisaje. Había mucho hielo y nieve en la carretera al atravesar Francia».

«¿Se incorpora usted a su trabajo consular en San Sebastián?»

«Naturalmente—contesta Beihl, quien en todo momento habla en perfecto español con el informador—, no hay ninguna razón para no hacerlo así».

«¿Temor o presentimiento de peligro respecto al futuro?»

«No, no lo creo. Mi impresión es de seguridad y confianza».

«Es un día inolvidable el de esta Navidad, señor Beihl. Díganos cómo fue tratado por la ETA. ¿Fue usted objeto de malos tratos?»

«Le ruego—dice con voz triste el señor Beihl— que me autorice a no contestar esa pregunta. Por último, el señor Beihl hace re-

ferencia al comportamiento de los Gobiernos alemán federal y español. «Doy las gracias más expresivas al Gobierno de Bonn y al Gobierno de Madrid igualmente».

«¿Por qué al de Madrid?»

«Porque—afirma el cónsul Beihl—

el interés en mi favor demostrado por las autoridades españolas ha sido de tal magnitud que yo no lo podré olvidar nunca. Ahora experimento la alegría de poder ver a mi mujer y a mi hija, con las que acabo de hablar por teléfono».

Entrevista con la familia Beihl

San Sebastián, 25.—«Ha sido la Nochebuena más amarga de mi vida y el día de Navidad más feliz. Ayer esperábamos la liberación, pero hoy, con tantas noticias contradictorias, habíamos perdido las esperanzas cuando ha surgido la buena nueva», ha manifestado Bonifacia Torres, esposa del cónsul honorario en San Sebastián de la República Federal Alemana, Eugene Beihl, a un enviado especial de la agencia «Cifra», momentos después de ser confirmada la noticia de la liberación de su marido.

Los enviados especiales de la agencia Cifra han sido los únicos periodistas que, tras conocerse la noticia

de la aparición del cónsul en Alemania, penetraron en el domicilio particular de la familia Beihl, invitados por ésta en correspondencia a que dicha agencia fue la que comunicó la feliz noticia a Bonifacia y Lucía Beihl.

En casa de la familia Beihl todo era agitación, llamadas telefónicas constantes, intentos de comunicación con Wiesbaden. Estos intentos, hasta las nueve de la noche, no habían dado resultado. A esa hora, el cónsul Beihl mantenía una rueda de prensa en el segundo canal de televisión alemana. Y así, entre llamadas por teléfono e intentos de conversación, transcurría la entrevista con los enviados especiales de la agencia Cifra.

«Cuando recibí la noticia—una comunicación de la agencia Cifra, desde Madrid—, afirma la señora Beihl, yo pensé que era posible, pero tenía reciente la noticia dada por una emisora francesa en la que se afirmaba que a las ocho de esta noche mi marido pasaría la frontera y, por tanto, no llegué a creerla».

Por su parte, la hija del cónsul, Luci Beihl, manifestó que la noticia la desconcertó, ya que pensaba que era más factible y más lógico que atravesara la frontera, caso de que se encontrara en Francia, o bien atravesase la frontera con Alemania y quedase en un pueblo alemán cercano. Había una versión—añadió—en la que se decía que mi padre había sido liberado en San Juan de Luz esta mañana. No es posible que una distancia de unos 1.800 kilómetros que hay entre San Juan de Luz y Wiesbaden se pudiera recorrer en automóvil desde las doce hasta las siete y media de la tarde.

Por otra parte—agrega—, desde las doce de la mañana, en que nos habían comunicado la liberación, se habían ido sucediendo noticias una tras otra. Primero me llamaron para

decir que había aparecido en Geroña; luego, que había aparecido en Huesca, y ya, conforme pasaba la tarde, había llegado a perder las esperanzas.

Desconozco la razón de que haya aparecido en Wiesbaden. Mi padre tiene familia en Stuttgart. Por tanto, hasta que no hable con mi padre, no conoceré detalles. Desde luego, sólo sé que fue llevado a Wiesbaden por periodistas del segundo canal de la televisión alemana, que fueron los mismos que recibieron la carta de mi padre. ¿Cómo? No lo sé.

Comunidad de la Ciudad y Tierra de Segovia

SUBASTA DE MADERAS

Monte "La Cinta"

Hasta las 13 horas del 16 de enero próximo se admiten proposiciones en la Secretaría (Casa Consistorial de Segovia, planta baja), para optar a las subastas de cuatro lotes de 720, 450, 400 y 150 fustes de pinos del expresado monte, sito en Rascafría (Madrid), con 544.800, 350.615, 265.419 y 230.818 m.c. de maderas, sin leñas, respectivamente. Tasaciones de 544.800, 280.492, 265.419 y 207.736,20 pesetas, también respectivamente.

Apertura de plicas, a las 12,15, 12,30, 12,45 y 13 horas del 18 del mismo mes de enero.

Ver anuncios publicados en los Boletines Oficiales de la provincia de Madrid y del Estado, de los días 19 de noviembre último y 22 de diciembre actual, respectivamente.

Segovia, 23 de diciembre de 1970. El presidente, Juan López Miguel.

de la aparición del cónsul en Alemania, penetraron en el domicilio particular de la familia Beihl, invitados por ésta en correspondencia a que dicha agencia fue la que comunicó la feliz noticia a Bonifacia y Lucía Beihl.

En casa de la familia Beihl todo era agitación, llamadas telefónicas constantes, intentos de comunicación con Wiesbaden. Estos intentos, hasta las nueve de la noche, no habían dado resultado. A esa hora, el cónsul Beihl mantenía una rueda de prensa en el segundo canal de televisión alemana. Y así, entre llamadas por teléfono e intentos de conversación, transcurría la entrevista con los enviados especiales de la agencia Cifra.

«Cuando recibí la noticia—una comunicación de la agencia Cifra, desde Madrid—, afirma la señora Beihl, yo pensé que era posible, pero tenía reciente la noticia dada por una emisora francesa en la que se afirmaba que a las ocho de esta noche mi marido pasaría la frontera y, por tanto, no llegué a creerla».

Por su parte, la hija del cónsul, Luci Beihl, manifestó que la noticia la desconcertó, ya que pensaba que era más factible y más lógico que atravesara la frontera, caso de que se encontrara en Francia, o bien atravesase la frontera con Alemania y quedase en un pueblo alemán cercano. Había una versión—añadió—en la que se decía que mi padre había sido liberado en San Juan de Luz esta mañana. No es posible que una distancia de unos 1.800 kilómetros que hay entre San Juan de Luz y Wiesbaden se pudiera recorrer en automóvil desde las doce hasta las siete y media de la tarde.

Por otra parte—agrega—, desde las doce de la mañana, en que nos habían comunicado la liberación, se habían ido sucediendo noticias una tras otra. Primero me llamaron para

NOCHEBUENA EN VELA

Interrogada la señora Beihl sobre la pasada Nochebuena afirmó que prácticamente, tanto ella como su hija, la habían pasado en vela. Teníamos—añadió—grandes esperanzas de que se produjeran noticias de un momento a otro, estábamos pendientes del teléfono, que no ha dejado de sonar desde ayer hasta ahora, que aún sigue sonando. Malenamos y luego vinieron unos amigos. A las dos y media de la madrugada nos íbamos a ir a la cama, ya desilusionadas, cuando recibimos una llamada de Radio Luxemburgo, y escuchamos una cinta magnetofónica con la conversación obtenida de mi esposo en el cautiverio. Esto nos dio nuevas esperanzas.

Sobre la posibilidad de que la familia se traslade a Wiesbaden, dijo que normalmente será su esposo el que venga aquí. Nosotros—agregó—hemos avisado ya a su médico de cabecera para que observe su estado de salud, aunque supongo que será bueno, puesto que a estas horas, según me ha informado, está manteniendo una rueda de prensa en la televisión alemana.

Ahora, todo ha pasado ya—interviene la hija de cónsul—. Ha sido un mal sueño, del que ahora procuraremos olvidarnos todos. Dentro de poco marcharé nuevamente a Alemania a seguir mis estudios para obtener el diploma en lenguas, pero antes podremos disfrutar, con mi padre, del resto de las fiestas navideñas, aquí, en casa.

BRANDT Y SCHEEL, INFORMADOS

Bonn, 25.—El canceller federal, Willy Brandt, y el ministro federal de Relaciones Exteriores, Walter Scheel, han sido puestos al corriente del contenido del comunicado de la ETA y de todas las circunstancias que han rodeado los últimos momentos de negociación por parte alemana con los secuestradores.

Por su parte, el ministro alemán de Asuntos Exteriores ha expresado su gran satisfacción por la liberación del cónsul.

¿POR ORDEN DEL PARTIDO COMUNISTA FRANCES?

Bayona, 25.—Una orden terminante llegada a través de la central del partido comunista francés habría decidido en última instancia la aceptación de las ofertas alemanas y la liberación del cónsul honorario en San Sebastián, señor Beihl. Esta explicación, en apariencia estrambótica, ha sido dada por uno de los hombres que están muy en la vecindad e incluso dentro del aparato de la organización terrorista ETA.

LA PRIMERA NOCHE DE SU LIBERTAD

Wiesbaden, 26.—El cónsul Eugen Beihl, que ha recuperado la libertad y se encuentra en Wiesbaden, sostuvo hoy contacto con un corresponsal de la agencia Efe. «He descansado esta noche bajo los efectos de las angustias y sobresaltos de tantos días de encierro en la oscuridad», ha manifestado esta mañana poco antes de desayunar, en el «Hotel Rose», de esta capital.

Beihl emprenderá hoy el regreso a España por vía aérea. «Saldremos a mediodía o un poco más tarde en un avión especial de las fuerzas aéreas alemanas y quizás aterricemos en Biarritz», ha dicho el cónsul.

También es posible que el aterrizaje se verifique en el aeródromo de Fuenterrabía.—Efe.

PARECE QUE BEIHL ESTUVO EN LA ZONA VASCO-FRANCA

San Juan de Luz, 25.—El convencimiento general esta noche en San Juan de Luz es que Eugene Beihl ha estado secuestrado en un lugar de esta zona vasco-francesa fácilmente accesible a los intermediarios de las múltiples maniobras propagandísticas llevadas a cabo durante estas tres semanas.

vehículo en el que ha realizado a gran velocidad el recorrido hasta Wiesbaden. Beihl no puede imaginar cuál sea el país que ha cruzado. El periodista Albert Gaum ha cumplido el compromiso de situar a Beihl en Italia, Suiza, Bélgica o Alemania federal. «Se trataba de evitar un encuentro con la Policía francesa o la española», comenta Gaum. Pero ni Beihl ni su acompañante alemán refieren pormenores ni pueden ser más explícitos. Dos redactores de Televisión Alemana, de sus oficinas de París, han estado en poder de los activistas vascos como garantes de que Beihl no era entregado en España ni a las autoridades de Francia: ésta es la única consecuencia lógica del misterioso relato.

MAS DECLARACIONES

Wiesbaden, 25. (Exclusiva de la delegación de Efe en Alemania federal.)—El cónsul honorario de Alemania en San Sebastián, Eugen Beihl, que ha recuperado hoy la

Nieve y frío en toda la Península

(Viene de la página 1)

do esta mañana, en los montes de Goente, del término municipal de Capela. Empezó a nevar a las siete y media de la mañana, prolongándose por una hora, llegando a cuajar una capa de varios centímetros.—Cifra.

SEIS GRADOS BAJO CERO EN «LA SARTEN» DE ECÍJA

Ecija, 25.—La helada de la noche pasada ha sido una de las más importantes conocidas desde hace año. El termómetro marcaba seis grados bajo cero. Todas las fuentes aparecen heladas y las plantas han quedado destruidas por la baja temperatura.

EN BILBAO

Bilbao, 25.—En las últimas horas de la noche de hoy comenzó a nevar suavemente sobre Bilbao. Esta es la primera vez que se registra en la capital este fenómeno meteorológico en el presente invierno, coincidiendo con la entrada de esta estación. Sin embargo, a pesar de que el frío es bastante intenso—sin llegar a temperaturas bajo cero—, la nieve no ha sido tan abundante como para que cuajara en las calles bilbaínas, si bien las zonas elevadas del «bocho» han quedado cubiertas de una capa blanca.

Por lo que respecta a la provincia, el puerto de Orduña, en la ca-

rrertera Bilbao-Madrid, a unos 40 kilómetros de la capital vizcaína, se halla afectado en sus pistas por una peligrosa capa de hielo, por lo que se recomienda a los conductores que tengan que circular por dicho lugar el uso de cadenas y la adopción de todas las precauciones.—Cifra.

EN PLASENCIA

Plasencia, 25.—Desde las once de la mañana, nieva ininterrumpidamente sobre esta comarca. Calles y tejados se hallan cubiertos de nieve. Esto constituye una novedad, porque hace más de ocho años que no nevaba en Plasencia. A las diez de la noche continúa nevando.

EN PUENTEAREAS

Puenteareas (Pontevedra), 25. Después de ocho años, a las diez de la mañana de hoy comenzó a nevar en Puenteareas. La nieve cuajó en los parques y jardines. En las carreteras fue eliminada, debido a la intensa circulación de vehículos.—Cifra.

EN MONFORTE

Monforte de Lemos (Lugo), 25. Hoy, desde las once y cuarto de la mañana hasta las doce, ha estado nevando sobre Monforte de Lemos y su comarca. Las temperaturas son muy bajas desde hace unos días. El río Cabe, que apareció con una gruesa capa de hielo el pasado día 19, continúa con ella. El grosor es de bastante importancia, por cuanto las piedras que los niños arrojan sobre el río no logran romper la capa de hielo que lo cubre.—Cifra.

AHORA el televisor WERNER
SOLO CUESTA 18.139 PTS.
 Distribuidor exclusivo: CASA SOLERA Corpus, 7

¡ATENCIÓN SEGOVIA Y PROVINCIA!
 regalamos 20.000 pesetas en muebles.
Cooperativa San Frutos: Proveedor muebles lázaro
 (Facilidades de pago)... y además repartimos beneficios

Fin de Año en "LAS SIRENAS"
GRANDES ORQUESTAS

EN EL HOTEL Gran Cena Baile Cotillón Espléndido menú Orquesta ESPAÑA Reserve su mesa, teléfono 1897	EN LA SALA DE FIESTAS Las uvas de la suerte Fiesta Fin de Año con la orquesta BOY'S SWING Gran Cotillón Caballeros 225 ptas. Señoritas 175 ptas. (incluido comunicación y cotillón)	EN LA PARRILLA GRAN FIESTA FIN DE AÑO Cotillón Champán Uvas de la suerte Orquesta THE JAZZ Caballeros 250 ptas. Señoritas 250 ptas. Reserve su mesa, teléfono 1897 PLAZAS LIMITADAS
---	---	--

Las mujeres de hoy son exigentes... pero MUY EXIGENTES

y «las muy exigentes» prefieren

cuando las señoras prefieren

... por ALGO será!

DISTRIBUIDOR OFICIAL

MARTÍN SIERRA GALINDO
 Avda. Fernández Ladreda, 12 - SEGOVIA

TURISMOS
 Frenado perfecto SERVOFRENO IRUÑA
 Renault - 4
 Renault - 8
 Simca 1.000
 Otros modelos
 Accesorios La Unión

Aquí, todos los DEPORTES

DEPORTE SEGOVIANO

Si la nieve lo permite, a las 12, en El Peñascal, Acueducto-Avila, y a las 3,45, Gimnástica Segoviana-Toledo

RURALES: Traspinedo-Olombra, Portillo-Cuéllar y Colenda-Cogeces

La nieve que hay sobre la ciudad y la amenaza de nueva precipitación, así como la baja temperatura, nada propicia al deshielo, hacen que los encuentros anunciados para mañana en El Peñascal estén, por el momento, «en el aire». Se hará lo posible por dejar el campo en situación apta para el juego, pero no es fácil predecir de aquí a mañana. Por eso, habrá que esperar a que el árbitro

designado para cada encuentro decida si se puede jugar o no.

ACUEDUCTO-AVILA

Para las 12 se tiene prevista la celebración del partido entre abulenses y segovianos del Acueducto, con saque de honor por el escultor Santiago de Santiago, abulense y muy vinculado a Segovia.

El Avila se está portando como uno de los «gallitos» del grupo, aunque el domingo último tropezara en San Antonio con el Socuéllamos. Quiere esto decir que su venida a Segovia la hará con el mayor empeño de aprovechar el viaje.

Para esta ocasión, el Acueducto tiene su plantilla casi completa, aunque contará con la ausencia de Nete que cumplirá los tres partidos con que fue sancionado—y de Fuentetaja, aún no repuesto. Por lo demás, también podrá contar con los muchachos que se encuentran en el servicio militar.

El partido, pues, ha de ser de gran emoción y muy disputado.

SEGOVIANA-TOLEDO

El segundo encuentro a jugar en El Peñascal será a las 3,45, entre gimnásticos y toledanos. Mucho más fácil, por supuesto, para la Segoviana que el Acueducto. Porque el Toledo no anda muy bien y el domingo, además, perdió en su terreno con el Pegaso, al que anteriormente habían vencido los segovianos en Madrid. Quiere todo esto decir que el triunfo debe ser, sin lugar a dudas, para los colores azulgrana. No obstante, hay que tener en cuenta que, de poderse jugar, el campo no estará muy bien, y máxime cuando por la mañana se juega otro partido. Habrá que realizar un fútbol adecuado y, por supuesto, de mucha precaución, por cuanto el barro o el piso deslizado podrían jugar muy malas pasadas.

La Segoviana cuenta, en principio, con la presentación del mismo equipo del domingo último, y cabe esperar un nuevo triunfo que, de perder el Socuéllamos en Vallehermoso, les valdría para escalar otro puesto.

JUVENILES

Correspondía jugar mañana el encuentro Acueducto-Segoviana, pero por jugarse otros dos partidos en El Peñascal, éste de los juveniles se aplaza hasta el día 6 del próximo enero.

RURALES

Emocionante será el encuentro de mañana en Traspinedo, adonde acudirán el Olombra con deseos de puntuar.

El Cuéllar ha de anotarse dos nuevos positivos en el campo del «farolillo rojo», el Portillo, aunque ya se sabe que los más flojos se baten con enormes energías ante el líder.

En su campo actuará el Colenda, ante el Cogeces, que no le dará facilidades; pero cabe esperar en el triunfo de los segovianos.

Todos los encuentros se jugarán a las 3,45.

EL C. S. K. A. DE BULGARIA venció al Barcelona por 4-1 Y el Dynamo al Granada (3-1)

Barcelona, 25.—El CSKA Bandera Roja de Sofía ha vencido a un equipo del Barcelona por cuatro goles a uno, en la tradicional matinal navideña, disputada en el estadio del club catalán.

Día soleado, aunque frío, y una entrada de más de 50.000 espectadores. La matinal era a beneficio de la campaña benéfica de Radio Nacional, y en ella se celebró también un encuentro femenino, entre el equipo de Centellas y una selección de Barcelona, esta última recién formada. El partido, en el que se vieron algunas jugadas interesantes, finalizó con empate a cero, por lo que tuvo que acudir a la socorrida fórmula de los penalties, adjudicándose el trofeo en litigio el conjunto barcelonés.

La alineación presentada por el Barcelona fue:

Mora; Paredes, Romero, Zabalza; Castro, García Castany, Zaldúa, Bustillo, Fusté y Dueñas. En el segundo tiempo Chiva sustituyó a Dueñas.

Desde el principio se evidenció la mejor conjunción del equipo búlgaro, en continuos peligros para el marco de Mora, que se lució en algunas intervenciones.

El equipo búlgaro lució especialmente por la facilidad y dureza de remate de todos sus delanteros. Los mejores elementos por parte barcelonista fueron Mora, con magníficas intervenciones, Castro y García Castany, y algunos buenos remates de Bustillo.

EL GRANADA TAMBIEN PERDIO CON EL DYNAMO

Granada, 25.—Por 3-1 ha vencido el Dynamo de Zagreb a un equipo

del Granada en encuentro amistoso internacional disputado en el estadio de «Los Cármenes». Al descanso se llegó con ventaja de los yugoslavos por tres goles a cero.

Dirigió el encuentro, con una buena labor, el colegiado granadino señor Olalla.

BALONCESTO

EL REAL MADRID GANO el TROFEO DE NAVIDAD

Madrid, 25.—El Real Madrid se ha adjudicado el torneo internacional de Navidad, de baloncesto organizado anualmente por dicho club, tras vencer hoy en el último partido de la competición de la selección nacional de Puerto Rico, por 89-70.

El primer tiempo del encuentro, celebrado con magnífica entrada en el pabellón de la Ciudad Deportiva, finalizó con 37-30 a favor del conjunto madrileño.

El partido, retransmitido en directo por Televisión Española y, por vía satélite, a Puerto Rico, ha sido de gran calidad por ambas partes y no se ha resuelto en forma clara hasta mediada de segunda parte, cuando el Real Madrid logró superar los diez puntos de diferencia.

Al finalizar el encuentro, el Real Madrid recibió el trofeo Phillips por proclamarse ganador del torneo, mientras que su jugador, Clifford Luyk logró el trofeo al mejor encestador del torneo.

Otros resultados

- Real Madrid-Juventud, 89-68.
 - Juventud-Gimnasia y E., 78-76.
 - Gimnasia y E.-Puerto Rico, 87-82.
- La clasificación del torneo quedó así:
- 1 Real Madrid, 6 puntos.
 - 2 Juventud, 5.
 - 3 Gimnasia y Esgrima, 4.
 - Puerto Rico, 3.

Bromas y Veras T. V.

Un funcionario de la oficina de empleos entrevistaba a una muchacha muy graciosa que buscaba colocación. Ella había contestado ya satisfactoriamente las preguntas de rigor: nombre, dirección, experiencia, etc., cuando el funcionario le preguntó:

—¿Tiene usted algún impedimento físico?

La joven, con los ojos dilatados por la sorpresa, contestó:

—¡Oh, no señor. Siempre han sido ventajas!

Perfumería T. Velasco

Especialista de fotos en color
Entrega a las 48 horas

¡Vasos gratis!

- -¡Qué buena noticia!
- -...y muy revoltosa!



Si, por cada 20 precintas de GASEOSA «LA REVOLTOSA» usted recibirá un magnífico vaso completamente gratis.

ES un obsequio que puede obtener canjeando las precintas de las botellas en su proveedor habitual o en la fábrica de GASEOSA «LA REVOLTOSA», la mejor gaseosa elaborada con agua depurada.

En su mesa
la mejor cosa gaseosa

La Revoltosa

LILIAN BOARD, EN COMA

Munich, 25.—Según se ha manifestado, Lilian Board ha sufrido una hemorragia cerebral, causada por un trombo sanguíneo, tras la operación a que fue sometida el miércoles último. La «niña de oro» del atletismo británico se encuentra inconsciente, en estado de coma, por lo que parece próximo un final trágico de esta joven de veintidós años.

LAS PISTAS DE NAVACERRADA

En Navacerrada ha quedado totalmente cubierto el Telégrafo, Escaparate y el Bosque, con una capa de unos quince centímetros, dejándolas en muy buenas condiciones para el deslizamiento, que probablemente aumentará a lo largo de la noche.

En las pistas de las alturas que descienden de la Guarramilla o de la Bola del Mundo, las retamas y las piedras no permiten el esquí.

ROAMER RELOJ DE CATEGORIA INTERNACIONAL

ROAMER OF SWITZERLAND

DISTRIBUIDOR RELOJERIA BAYÓN SEGOVIA

Cervantes, 1

A nuestros clientes y amigos

Paiz y felicidad

Fco. Román López

¡¡HAGA DINERO!!

criando CHINCHILLAS con nosotros

SOLO 15 MINUTOS Y 75 CTS. DIARIOS LE REPORTARA ELEVADOS INGRESOS

SHENSTONE RANCH ESPAÑOLA
DE FRADES DE LA SIERRA (SALAMANCA)

GARANTIZA BAJO CONTRATO

- COMPRA DE LAS CRIAS AL CORTADO
- SEGURO DE VIDA Y FIDELIDAD
- ASISTENCIA TECNICA GRATUITA
- RENDIMIENTO MINIMO

Chinchillas «SHENSTONE» crían más

¡¡Ud. PUEDE CREARLAS EN SU VIVIENDA!!

¿Sabía usted que una CHINCHILLA SHENSTONE produce 40.000 pesetas anuales netas?

Información en Segovia. Teléfono 2789

Agustín Muñoz Sobrino, S. A.

MUBERS

A todos nuestros amigos y clientes con los mejores deseos de felicidad y prosperidad en estas fiestas y Año Nuevo

ISCAR (Teléfono 18) Segovia. Cervantes, 22 Teléfono 5763

LA CONCEPCION

ARTICULOS PARA REGALO

Contamos con el obsequio preciso a su necesidad y gusto.

Precios especiales

Exposición y venta:
Plaza de Franco, 15.
Avda. Fernández Ladreda, 29.



El bosque es una riqueza nacional: ¡CUIDALO!



La marca más vendida en el mundo
En España la primera
Gran gama de modelos
Recambios originales



BEAL & CIA, S.A.

FRAT. JUAN, 12 - TELEFONOS: 416179 - 417989 - 811840 - 13

ESTRENE SU TELEVISOR

en estas fiestas, preparado para recibir las emisiones en color



Iberia

superior al mejor

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO:

INDUSTRIAS PASCUAL

Conde Sepúlveda, 15

Piensos



Para un rendimiento mejor en explotación ganadera
Fábrica en VILLACASTIN

Papeles pintados

Nuevos modelos - Precios especiales

Herederos de Ochoa Teléfono 4753

NOVIOS

Ganen 20.000 pesetas

Al hacer sus compras le regalamos boletos para el sorteo de 20.000 pesetas en muebles

FACILIDADES DE PAGO

...y además repartimos beneficios entre los clientes

Cooperativa San Frutos

Proveedor

muebles lázaro

(Frente Clínica Dr. Gila)



Ganadero de ovino

Con piensos granulados TECA obtendrá:

- Mayor producción de leche en sus ovejas
- Más carne, y en menos tiempo, en sus corderos
- Mayor comodidad

...Y ahorrará dinero

Una vez más PIENSOS «TECA» resuelve la rentabilidad de su explotación ganadera.

PIENSOS TECA

Fábrica en Zamarramala

Teléfono 4 (Segovia)

Oficinas: San Juan, 6

Teléfonos 48-25 y 53-36 - SEGOVIA



¡NOCHEVIEJA EN LA GRANJA!

Reciba alegremente el Año Nuevo en el

Mesón MARIBEN



COTILLON

MUSICA

CHAMPAN

ALEGRIA

UVAS DE LA SUERTE

RESTAURANTE TIPICO

MENUS ESPECIALES

Amplios y confortables salones

Reserva de mesas hasta el día 30

Teléfono 301 de San Ildefonso

PLAZAS LIMITADAS

es el GRAN SITIO del REAL SITIO de SAN ILDEFONSO



Agricultura y Ganadería

EL MERCADO DE SEGOVIA

Un poco más bajo se cotizó el ganado de cerda

El mercado de ganados y piensos de esta semana en Segovia, celebrado en la misma víspera de Navidad, ha tenido la escasa importancia propia de la fecha, más propia para el avituallamiento del turrón. La escasa afluencia y animación, fue pues, la nota dominante y ya en el aspecto puramente mercantil prosiguió la flojedad en el porcino, que se cotizó esta semana sobre treinta y cinco con cincuenta a treinta y seis pesetas en el mejor de los casos, lo que supone baja de una peseta.

En piensos, ninguna novedad: cebada a cinco sesenta y maíz a seis cincuenta-seis sesenta.

LOS LOBOS SIGUEN HACIENDO DE LAS SUYAS EN LA CABAÑA ESPAÑOLA

Pese a las heladas, el brote herbáceo se mantiene verde, y vienen las corrientes atlánticas a favorecer su conservación

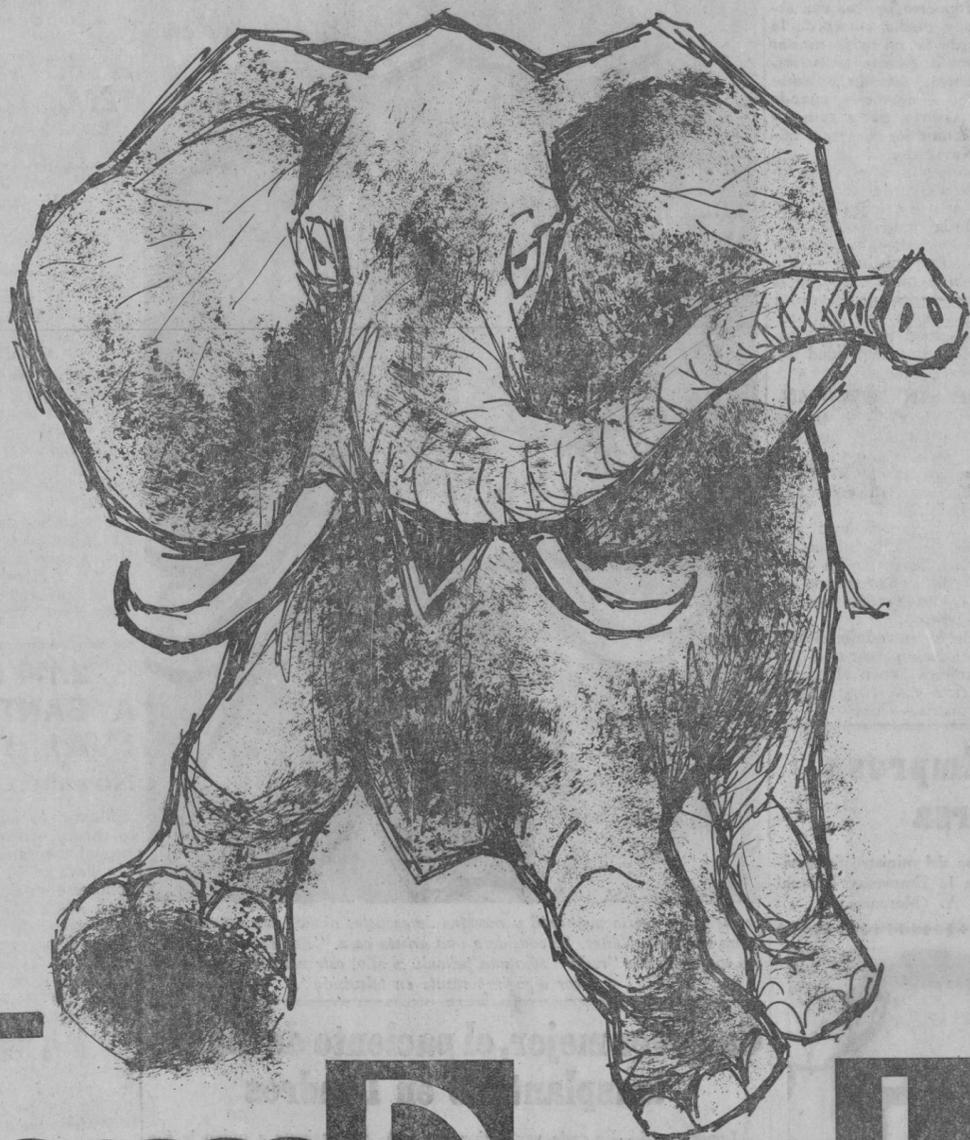
Con animación en compras y abundante disponibilidad de mercancía, firmeza en precios de los productos avícolas

Se aprecia cierto tono de estabilidad en el mercado de todas las especies ganaderas

Como se puede suponer, la larga serie de heladas, que empezaron a declinar al comenzar la presente semana, han frenado el incipiente desarrollo de la vegetación herbácea, de manera especial en las tierras centrales. ¿Qué se puede pedir en esta época, dentro ya del invierno astronómico, que comenzó el pasado día 21? A lo más que se aspiraba, como tenemos dicho, era a que se hiciese posible el empastizamiento con vistas a la primavera, y a un aprovechamiento temprano en las áreas peninsulares más templadas; es decir, en la mitad meridional, y si queremos concretar más, en la cuenca del Guadalquivir y en los tramos medio e inferior del Guadiana, sin excluir la cuenca occidental del Duero.

piensos con

FUERZA



piensos

PASCUAL

FABRICAS EN
ARANDA DE DUERO
Y ZARAGOZA

Con nuestros mejores deseos

de felicidad y prosperidad

PASCUAL HERMANOS, S. L.

En esos últimos espacios hay, como se sabe, parajes en los que los rebaños lanares pueden ramonear, lo que no deja de ser una ayuda a efectos de una mejor evolución de la paridera. Pero también eso volvía a estar en peligro por haber penetrado el frío en tales regiones, afortunadamente ya contrarrestado por las corrientes atlánticas, que se manifiestan húmedas. Si en realidad llega el agua y se suaviza el ambiente, el brote de la hierba puede seguir adelante e ir atenuando la gran necesidad de alimento verde de los rumiantes menores.

Lo que parece ser cierto es que la montanera presenta matices de mejoría, pues no falta, al lado de la bellota, el brote herbáceo tan necesario incluso para los cerdos de explotaciones extensivas. Ese brote llega a ser sustancial en los terrenos que, aun poblados de masa herbórea abierta, pueden solearse y están protegidos por la fronda contra las heladas.

LOS LOBOS

Seguimos creyendo que se ha ido

demasiado lejos en lo concerniente a la protección de las alimañas depredadoras: los lobos, por ejemplo, contra los cuales se alzan frecuentemente voces de los criadores de ganado pidiendo medidas de defensa contra los desmanes de esas fieras, y que se delimiten zonas concretas para su conservación, así como indemnizaciones precisas y razonables a los ganaderos que ven diezmados sus rebaños. La última referencia al respecto nos llega de Santander. "Alerta" del pasado día 15 refiriéndose a la feria de Orejo, dice lo siguiente: "El mayor comentario de los feriantes giraba, no en torno a ella, sino a los lobos. Estos han diezmado el rebaño de don José María Gutiérrez, de Uceda. En una noche le mataron diecinueve reses, y seis a otros vecinos. Es decir: 25 ovejas en una noche. También acometieron a las cabras, cuyo macho llegó a Uceda "espatau", y allí estaba el domingo si que se supiese quien era su dueño».

FERIAS Y MERCADOS

SECTOR AVICOLA

Fuertes y estables, por lo general, los precios de los productos avícolas, no obstante la animación en compras y el buen grado de oferta de mercancía.

En el Mercado Central de Madrid, en vísperas de Navidad permanecían incommovibles los precios de huevos y pollos, tal y como pronosticábamos en nuestra crónica semanal anterior. Lo propio sucede en otras plazas nacionales.

SECTOR VACUNO

Los terneros siguen bastante firmes en las ferias santanderinas. En la última celebrada en Oreja, giraban en torno a 4.500 pesetas los de cinco a ocho días, alcanzando difícilmente las 4.000 los de menos carnes. Después de la mucha venta de carne en la de Torrelavega, celebrada días antes, sobraron sementales, novilletos y hasta terneros. Los de año y medio se cotizaban a 47-48 pesetas kilo en vivo, y fueron los más solicitados. En los de más de tres años raramente se llegó a las 40 ptas. Vuelta a la calma en recria hembra, des-

pués de lo animadas que estuvieron en Torrelavega. Las terneras de 6-8 meses, se vendieron a 6.000-6.500 pesetas. Otras no llegaron a las 6.000. Se notó la ausencia de compradores catalanes y castellanos, pues se aprovisionaron en semanas anteriores con vistas a la Navidad. Lo mismo ocurrió en vacas, algunas de las cuales, muy buenas, oscilaron entre 37.000 y 40.000 pesetas, contándose con los dedos de una mano las que alcanzaron esos valores.

En Carruejo—también de Santander—, mercado de ganado tudanco, muy gordo por cierto, pues ha tenido buen verano y buen otoño en las alturas. Los terneros, muy buenos, en torno a 5.000 pesetas. Vacas, de 8.000 a 10.000. Alguna superó esta cantidad, pero también las hubo que se quedaron en unas 7.000.

En Toro (Zamora), chotos para carne a 40-45 pesetas kilo en vivo. En Alcázar de San Juan, terneras a 45-50.

En la Mancha, el lechal, muy solicitado, está a 5 pesetas kilo, enco-

EL MERCADO DE AREVALO

Poca animación, pero mejor precio

Arevalo.—El mercado denominado mercado de Nochebuena se ha diferenciado de los restantes en que la animación mayor se concentra en los establecimientos de comestibles y dulcerías y en las salas de fiestas. En el mercado de ganados se ha observado menor animación, aunque en las pocas operaciones realizadas, menos que en el mercado anterior dada la proximidad de la Navidad, se han efectuado a un precio general mayor pagándose al vivo los siguientes precios:

En alza.—Añojos vivos, tres pesetas más, pagándose de 48 a 50 pesetas kilo; cordero pascual, al vivo, de 45 a 50 pesetas kilo, con subida de 10 pesetas kilo; encorabrados, de 85 a 90 pesetas kilo, con cinco pesetas de alza; erales, con seis pesetas de subida, de 41 a 43 pesetas kilo; y seis pesetas más se han pagado los novillos para carne, de 38 a 42 pesetas kilo.

Estacionados.—Vacas de leche, de 26 a 30.000 pesetas, de primer parto de 23 a 25.000 pesetas, y de segundo de 31 a 33.000 pesetas; ovejas de vida, de 1.200 a 2.000 pesetas, según case emparejadas; ovejas de desecho, de 17 a 20 pesetas kilo; cordero lechal, al vivo, de 60 a 65 pesetas kilo; cerdo de 34 a 37 pesetas kilo; cerdo al destete de 600 a 700 pesetas unidad.

En baja.—Corderas, de 34 a 36 pesetas con baja de cuatro pesetas en kilo; terneros pequeños, con descenso de cinco pesetas kilo, de 55 a 62 pesetas.

Las operaciones registradas han sido a base de ganado de excelente calidad, ya que el comprador selecciona mucho a clase del mismo.

En ganado mular se ha pagado de 12 a 13.000 pesetas cabeza, y para sacrificio, a unas 7.000 pesetas cabeza. En asnal, el precio promedio es de 3.500 a 5.000 pesetas, habiendo algún ejemplar de tres años, hembra,

que han ofrecido 7.000 pesetas y no la han vendido.

Como dijimos al principio, el último mercado es más bien mercado de fiesta y el industrial y tratante el poco negocio que tenía que realizar lo hizo rápidamente, ya que el número de operaciones ha bajado considerablemente en relación al mercado anterior.



...Y SU GRAN VARIEDAD DE FAMOSOS ESTUCHES DE NAVIDAD

Solicítelos en su establecimiento

Representante:
JOSE TOVAR

Ezequiel González, 25-Tel. 2570

BEIHL, REUNIDO CON SU ESPOSA Y SU HIJA EN BIARRITZ

No saben - han dicho ellas - si después volverán a España o a Alemania

Beihl celebrará una conferencia de prensa en el aeropuerto de aquella ciudad francesa

Al cerrar nuestra edición, la Agencia Efe nos informa que el cónsul honorario alemán en San Sebastián, señor Beihl, que ayer fue puesto en libertad por sus secuestradores, ha llegado esta tarde a Biarritz, en avión de las fuerzas aéreas alemanas. En aquella ciudad francesa, el señor Beihl ha sido recibido por su esposa y su hija, quienes habían llegado pocas horas antes procedentes de San Sebastián.

LLEGAN LA ESPOSA Y LA HIJA

Biarritz (Francia), 26.—La esposa y la hija del cónsul honorario en San Sebastián, Eugen Beihl, llegaron a la Francia de la tarde a este aeropuerto, acompañadas de un amigo de la familia, Pablo Schroeder.

Alrededor de un centenar de periodistas que esperaban, saludaron a las dos damas y conversaron con la señora Beihl acerca de las últimas incidencias ocurridas a raíz de la liberación de su marido. Se espera que el avión especial que conduce al cónsul aterrice hacia las

tres y cuarto de la tarde y, posteriormente, el señor Beihl mantendrá una conferencia de prensa en una de las dependencias del aeropuerto.

Esperaban también al cónsul Beihl, el cónsul alemán en Burdeos, otros funcionarios alemanes y pa-

rientes y amigos de la familia Beihl.—Efe.

NO, SABEN QUE HARAN DESPUES

San Sebastián, 26.—No sabemos por el momento si después del reencontro, en Biarritz, regresaremos todos a España o a Alemania; es algo que decidiremos cuando veamos a mi padre, ha dicho a mediodía de hoy a «Cifra» la hija del cónsul puesto en libertad, Lucía Beihl, momentos antes de emprender viaje por carretera junto a su madre y varios amigos, hacia el aeropuerto de la mencionada ciudad francesa.

EL LLEGA ESTA TARDE

Lucía Beihl, declaró también que tiene entendido que su padre llegará al aeropuerto de Biarritz sobre las dos y media o tres de la tarde, a bordo de un avión militar de las Fuerzas Aéreas alemanas. «Será entonces, cuando estemos todos juntos —añadió— cuando sepamos a ciencia cierta cómo y donde pasaremos los días que faltan de la Navidad».

Risueña, aunque algo nerviosa todavía, la hija del cónsul señaló que ni ella ni su madre han podido descansar durante la pasada noche. «Como en noche anteriores, si bien por circunstancias muy distintas —dijo finalmente— no hemos podido pegar ojo como consecuencia de la gozosa alegría... De ahora en adelante —concluyó— a medida que nos hagamos a la idea, la tranquilidad nos irá afectando».—Cifra.

SALIDA DE SAN SEBASTIAN

San Sebastián, 26.—La familia Beihl salió poco después de las doce de la mañana hacia el aeropuerto de Biarritz, para esperar al cónsul honorario alemán en San Sebastián, señor Eugen Beihl.

La esposa y la hija del cónsul viajan en el coche de Pablo Schroeder, amigo de la familia y que ha venido actuando de portavoz con la Prensa durante los 23 días que ha durado el secuestro.

En el coche se introdujeron tres maletas, lo que hace pensar que quizá las dos mujeres tomen el mismo avión en Biarritz y se vaya toda la familia a Alemania.—Cifra.

EL TIEMPO

Se prevé el aumento de la temperatura

NUMEROSOS PUERTOS CERRADOS Y ZONAS INCOMUNICADAS EN LEON Segovia, León y Cuenca registraron hoy la mínima de España, cinco grados bajo cero

Madrid, 26.—La predicción que para hoy hace el Centro de Análisis del Servicio Meteorológico Nacional es de cielo poco nublado en Baleares, Levante y Cataluña; cubierto, con lloviznas, en Andalucía occidental, Extremadura y Centro y casi cubierto en el Cantábrico y Duero. Se registrarán nevadas débiles en la cordillera central. El tiempo será irregular en Galicia. Habrá nubosidad variable en Canarias, con algún chubasco aislado. Los vientos soplarán, moderados, del Sureste, en el golfo de Cádiz. Aumento de las temperaturas en toda la península.

Temperaturas extremas: máxima de trece grados, en Huelva, y mínima de cinco bajo cero en León, Segovia y Cuenca.—Cifra.

CATALUÑA

14 bajo cero en La Molina

Barcelona, 26.—El buen tiempo que la región catalana registró en el día de Navidad, ha cambiado, tendiendo a un mayor frío y aumentando el riesgo de nevadas.

En la jornada de ayer, únicamente cayó un centímetro de nieve en Estagento, pero a las diez de la mañana de hoy ha empezado a nevar en el Montseny, y caía también aguanieve en San Lorenzo de Mut, mientras en Barcelona empezaba a lloviznar, corriendo el riesgo de que

pueda convertirse esta precipitación en nieve en las primeras horas de la noche.

La temperatura mínima registrada en Cataluña, correspondió a La Molina, donde la columna termométrica alcanzó los 14 grados bajo cero, mientras la máxima se dio en Tortosa, con 12 sobre cero. En Barcelona a las tres de la tarde del día de Navidad era de 10,1 pero esta madrugada se alcanzaba una mínima de cuatro grados.—Cifra.

LEON

Numerosos puertos, cerrados

León, 26.—La ciudad amaneció esta mañana cubierta por una espesa capa de nieve, aunque a partir de las diez de la mañana, comenzó a despejar y a mediodía luce el Sol.

En la montaña continúa el temporal de nieves con relativa intensidad. Por los puertos del Manzanal, en la carretera general de Madrid a La Coruña y de Parajes, en la de Madrid a Gijón, se pasa con ayuda de cadenas.

Están cerrados numerosos puertos de importancia secundaria, entre ellos los de San Isidro, Torna, Las Señals, San Glorio, Somiedo, Letariego, Ventana, Cerredo, Picones, Araya y otros. Extensas zonas de la montaña están incomunicadas por la nieve.

Algunos autocares que hacen el servicio de correo no habían llegado hasta mediodía de hoy a la capital. Cifra.

GUADALAJARA

Segunda nevada de la temporada Guadalajara, 26.—La segunda nevada de la temporada ha caído sobre esta capital.

La ciudad amaneció cubierta por una ligera capa blanca, que también se extiende por el resto de la provincia.

Los coches de línea han circulado sin dificultades, a excepción del de Molina, que trajo una hora de retraso. Por la carretera general se transita con precauciones a partir del kilómetro 69.—Cifra.

2.114 CARTAS A SANTA CLAUS, AL FUEGO

No saben su dirección

Méjico, 26.—Dos mil ciento catorce cartas, dirigidas por niños de la capital mejicana a Santa Claus, serán llevadas al incinerador «por no conocerse su dirección».

El jefe del Departamento Técnico de Correos de Méjico, Joaquín Carrión Slana, explicó que conforme se reciben las cartas dirigidas a Santa Claus, San Nicolás, Papá Noel o los tres Reyes Magos, en las 90 administraciones de las 23 zonas postales de la capital mejicana los encargados de clasificar la correspondencia las separan y al final del día las envían al departamento de objetos sin destinatario.

Posteriormente y según la ley, se espera el plazo de seis meses para destruirlas.—Efe.

PUBLICACION EN YUGOSLAVIA DE LAS MEMORIAS DE KRUSCHEF

Belgrado, 26.—Una editora yugoslava va a publicar las memorias del ex-primer ministro soviético Nikita Kruschef, dice hoy el diario de esta capital «Politika».

Añade que la obra ya está siendo traducida al serbio y al croata. La editora, que ha eludido hacer comentarios oficialmente, adquirió la exclusiva de los derechos de publicación en el país, de la «Little Brown and Company», de Boston, Massachusetts.

El exprimer ministro calificó sus alegadas memorias de «fabricación», poco antes de que varias editoras occidentales comenzaran a publicarlas en noviembre último.—Efe-Upi.

Temperaturas extremas: máxima de trece grados, en Huelva, y mínima de cinco bajo cero en León, Segovia y Cuenca.—Cifra.

NAVARRA

Copiosa nevada en Pamplona

Pamplona, 26.—Nieve copiosamente desde las primeras horas de la mañana. El estado helado del piso por las heladas de días anteriores, ha hecho que la nieve cuajara de toda rapidez. La temperatura era de dos grados bajo cero.

La circulación de vehículos se hace peligrosa y se originan frecuentes patinazos por el hielo y la nieve. A mediodía, la nevada continuaba,

aunque con menos intensidad.—Cifra.



Ciudad del Vaticano.—Su Santidad el Papa es saludado por el cardenal Garrone, de Francia, durante la audiencia al Colegio Cardenalicio con motivo de las fiestas navideñas (Telefoto AP-Europa Press)

Inglaterra LAS NAVIDADES MAS FRIAS DESDE 1962

Londres, 26.—Desde las fuertes heladas de 1962, las Islas Británicas no habían conocido unas Navidades tan frías y nevadas como las de este año.

En la capital y en todo el sureste de Inglaterra las temperaturas descendieron esta madrugada hasta los tres grados centígrados bajo cero.

El cielo amaneció totalmente cubierto. A las once de la mañana comenzó a caer otra nevada que amenaza con dejar intrasitables las calles londinenses, en las que aún queda nieve de ayer.

En general todas las carreteras del país aparecen hoy prácticamente desiertas, en parte debido al mal tiempo reinante. Pero también, debido a la circunstancia de caer en sábado el día siguiente a Navidad, conocido como «boxing day» como todos los años la vida política del país es inexistente. En esta ocasión incluso los informadores se han tomado un descanso.—Efe.

HA MUERTO el famoso espía «CICERON»

Munich, 25.—Elyesa Bazna, de 66 años, conocido en el mundo entero con el nombre de «Cicerón» por sus actividades de espionaje en favor de Alemania durante la segunda guerra mundial, falleció en Munich, según se ha sabido hoy.

Sus restos mortales fueron inhumados en la tarde del miércoles en esta ciudad, donde vivía completamente retirado. La noticia de su fallecimiento fue mantenida en secreto por sus familiares.—Efe.

Constitución de la Empresa Nacional Mercorsa

Madrid, 26.—Hoy ha tenido lugar en el despacho del ministro de Agricultura la firma de la escritura de constitución de la Empresa Nacional de Mercados de Origen de Productos Agrarios, S. A. (Mercorsa).

Han intervenido en el acto el señor Allende y García Baxter en representación del Estado y José García de Andoain, comisario general de Abastecimientos y Transportes, en representación de la Empresa Nacional Mercados Centrales de Abastecimientos, S. A. (Mercasa).

Dicha sociedad se constituye con un capital de 200 millones de pesetas de las cuales el Ministerio de Agricultura aporta 102 millones y Mercasa los 98 restantes. El objeto social de Mercorsa es la constitución, instalación, gestión y explotación de mercados en origen de productos agrarios dotados de las instalaciones y servicios necesarios en cada caso. Dicho objeto podrá ser realizado de una manera directa por la constitución de sociedades mixtas con entidades sindicales agrarias, corporaciones y entidades públicas y con particulares o mediante convenio cuando así se estime oportuno.

Como presidente de la sociedad figura el subsecretario de Ministerio de Agricultura, siendo vicepresidentes primero y segundo, respectivamente, el presidente de la empresa nacional Mercasa y el presidente del F. O. R. P. P. A., figurando como consejeros directores generales de los Ministerios de Agricultura, Comercio y Plan de Desarrollo y altos funcionarios y personalidades de los citados departamentos y de la empresa nacional Mercasa. También forman parte del consejo de administración el presidente de la Hermandad Sindical Nacional de Labradores y Ganaderos, el presidente del Sindicato Nacional de Frutos y el jefe de la Obra Sindical de Cooperación.



Edward Gierak, que ha reemplazado a Gomulka en el puesto de primer secretario del partido comunista polaco

Pesca un extraño animal marino de 600 kilos

Bilbao, 26.—Un extraño animal marino, que ha pesado seiscientos kilos, ha sido enganchado en las redes de la embarcación «Iñaqui II», que, al no poder zancarlo a bordo, hubo de traerlo remolcado hasta la playa de Ereaga.

Los pescadores de la zona desconocen esta especie, aunque parece ser que se trata de un catáceo con una enorme boca sin dientes en la parte baja del cuerpo. Tiene cinco agallas y es de carne muy blanda. El patrón del «Iñaqui II» ha manifestado que el raro ejemplar fue capturado a la altura de Punta Galea y que nunca ha visto bicho semejante.—Cifra.



Primero fue perito mercantil y maestra de escuela; ahora, actriz teatral. Se llama Conchita Núñez. Se considera una artista cara. «Por eso—ha dicho— me conformo con «rodar» sólo una película al año, estrenar una obra teatral y hacer algo importante en televisión».

Cada vez mejor, el paciente de hígado trasplantado en Londres

Londres, 26.—Es cada vez mejor el estado del paciente a quien le fue trasplantado el hígado el día antes de Navidad, anunció poco después de mediodía un portavoz del «Kings College Hospital», de Londres.

No ha sido revelada la identidad del paciente, siguiendo los deseos de sus familiares. Tampoco se sabe quien fue el donante.

La operación fue realizada el jueves bajo la dirección del profesor Roy Calne, por un equipo compuesto de médicos y ayudantes de los hospitales Addenbrooke, de Cambridge, y del mismo Kings College.

En este último hospital también se encuentra en franca recuperación An-

na Moore, una australiana de 30 años, madre de cinco hijos, a quien el miércoles le tuvo que ser extirpado parte del hígado, afectado de un tumor.

Los médicos de Melbourne daban a Anna entre tres y seis meses de vida. Su marido, un bombero de origen escocés, vino con ella y se encuentra a su lado. Los gastos del viaje de ambos fueron costeados gracias a una colecta realizada en Australia entre sus compañeros de trabajo.—Efe.

DOS CONDENADOS A MUERTE EN MOSCU

Moscú, 25.—Han sido condenados a muerte dos de los once acusados juzgados en Leningrado por haber intentado secuestrar un avión comercial ruso, comunican fuentes bien informadas.

Los otros nueve acusados, en su mayor parte de raza judía, han sido condenados a penas de trabajos forzados que oscilan de cuatro a quince años.